

ジョン・ハンコック生命保険の  
取り扱いをはじめました。  
新しく生命保険の購入をご検討の方、  
保険の見直し、ご質問等の  
ご相談も承ります。



ご連絡は、笹山園美 ☎688-0839  
もしくは、Takagi & Associates, Inc.  
☎648-5350 までどうぞ



**高木&アソシエイツ**

540 Pale San Vitores Rd., Suite 200  
Flame Tree Plaza  
Tamuning, Guam 96913  
Tel:671-648-5350 Fax:671-648-5373  
ssasayama@taaguam.com



**Tokyo Mart**  
**東京マート** ☎646-6615

Monte Celo Plaza, Next to Cost U Less Tamuning

新年あけましておめでとうございます。  
昨年も東京マートをご利用いただきまして  
誠にありがとうございました。



本年も皆様に愛されるグアム一の  
日本食専門店を目指し、  
スタッフ一同日々精進いたしますので  
今後ともご愛顧を賜りますよう  
宜しくお願い申し上げます。

東京マート スタッフ一同

月~土 10:00am ~8:30pm 日 10:00am ~6:30pm

東京マートのセール情報はフェイスブックで  
<https://www.facebook.com/home.php#!/TokyoMart.SPE>

**Tokyo Mart Express 【お弁当専門店】**

Agana Shopping Center 内 ☎477-6615

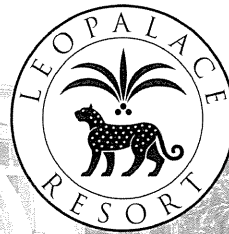
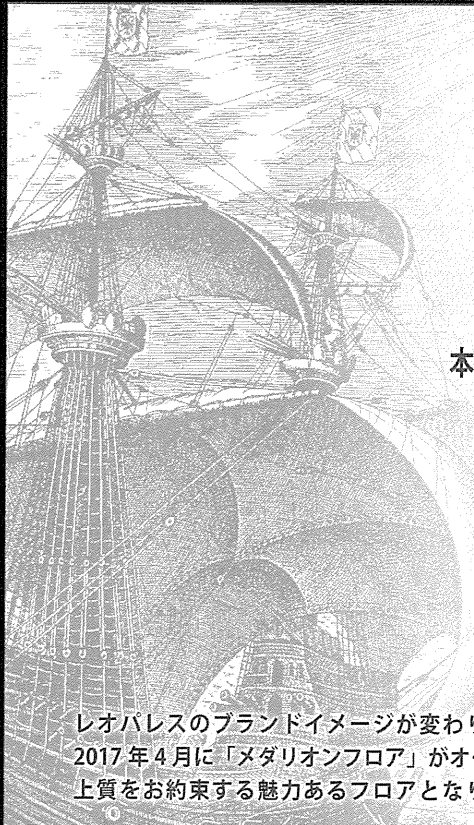
月~土 10:00am ~8:00pm 日 10:00am ~6:00pm

各種 お弁当が好評です。



# 謹賀新年

旧年中は格別なご高配を賜り、まことに有難く厚く御礼申し上げます。  
本年も、より一層のご支援を賜りますようスタッフ一同、心よりお願い申し上げます。



## LEOPALACE HOTEL

レオパレスのブランドイメージが変わります。  
2017年4月に「メダリオンフロア」がオープン。  
上質をお約束する魅力あるフロアとなります。

電話：471-0001 [www.leopalaceresortguam.com](http://www.leopalaceresortguam.com) [reservation@leopalaceguam.com](mailto:reservation@leopalaceguam.com)

・所在地：ピアマリン 1階・住所：P. O. Box 7962 Tamuning, Guam 96931・Tel：646-8066・Fax：646-8067・Eメール：jclub@teleguam.net  
2017年1月 第9号 2017年1月15日 発行 発行責任者：高木 秀暢 / 編集委員長：小松 英梧

From:  
Japan Club of Guam  
P.O.Box 7962 Tamuning,  
Guam 96931